



MARQUE: BOSE

REFERENCE: SOUNDLINK AIR RPLAY

CODIC: 8869413



***BOSE***<sup>®</sup>



---

Systeme musical numérique  
**SoundLink<sup>®</sup> Air**

---


Notice d'utilisation

# INFORMATIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ


## Veillez lire cette notice d'utilisation

Prenez le temps de lire attentivement les instructions de cette notice d'utilisation. Elles vous seront précieuses pour installer et utiliser correctement votre système et vous aideront à tirer le meilleur parti de sa technologie. Conservez cette notice d'utilisation pour référence ultérieure.


|  |   |   |
|--|---|---|
|    | <b>AVIS</b><br>RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE<br>NE PAS OUVRIR |  |
| ATTENTION : POUR RÉDUIRE LE RISQUE DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE, NE RETIREZ PAS LE COUVERCLE (OU L'ARRIÈRE), IL NE SE TROUVE À L'INTÉRIEUR AUCUNE PIÈCE POUVANT ÊTRE RÉPARÉE PAR L'USAGER. S'ADRESSER À UN RÉPARATEUR COMPÉTENT. |   |   |

 Le symbole représentant un éclair avec une flèche à l'intérieur d'un triangle équilatéral est utilisé pour prévenir l'utilisateur de la présence d'une tension électrique dangereuse non isolée à l'intérieur de l'appareil. Cette tension est d'un niveau suffisamment élevé pour représenter un risque d'électrocution.


 Le symbole représentant un point d'exclamation à l'intérieur d'un triangle équilatéral, tel qu'il figure sur le système, signale à l'utilisateur la présence d'instructions importantes relatives au fonctionnement et à l'entretien de l'appareil dans cette notice d'installation.


 **AVERTISSEMENT** : Ce produit contient des aimants dont la proximité peut être dangereuse en cas de port d'un stimulateur cardiaque.

 **AVERTISSEMENT** : Certaines pièces présentent un risque de suffocation. Ne pas laisser à la portée des enfants de moins de 3 ans.

 **AVERTISSEMENT** :

- Pour limiter les risques d'incendie ou d'électrocution, n'exposez pas l'appareil à la pluie ou à l'humidité.
- Protégez l'appareil de tout risque de ruissellement ou d'éclaboussure. Ne placez pas d'objets contenant des liquides, tels que des vases, sur l'appareil. Comme avec tout appareil électronique, veillez à ne pas renverser de liquides sur aucune partie de l'appareil. Les liquides peuvent provoquer des pannes et/ou un risque d'incendie.
- Conservez la pile de la télécommande hors de portée des enfants. En cas de manipulation inappropriée, elle risque de provoquer un incendie ou des brûlures chimiques. Ne pas la recharger, l'ouvrir ou la porter à une température supérieure à 100 °C, et ne pas l'incinérer. Pour jeter les piles usagées, respectez la réglementation locale. Remplacez la pile uniquement par une pile du même type, portant la même référence.
- La pile risque d'exploser si elle est remplacée par une pile inappropriée. Utilisez uniquement une pile au lithium approuvée de 3 volts, de type CR2032 ou DL2032.
- Ne placez jamais d'objets enflammés, tels que des bougies allumées, sur l'appareil.

 **ATTENTION** : N'apportez aucune modification au système ou aux accessoires. Toute modification non autorisée peut compromettre votre sécurité, le respect des réglementations et les performances.

 **ATTENTION** : Ce produit doit être utilisé uniquement dans une plage de températures comprise entre - 20 °C et 45 °C

## Renseignements à noter et conserver :

Le numéro de série est indiqué sous l'appareil.

Numéro de série : \_\_\_\_\_

Date d'achat : \_\_\_\_\_

### Remarque :

- Lorsque la fiche d'alimentation ou la prise multiple est utilisée comme dispositif de débranchement de l'appareil, elle doit rester facilement accessible.
- Ce produit doit être utilisé à l'intérieur. Il n'a pas été conçu ni testé pour une utilisation en extérieur, dans des véhicules ou sur des bateaux.
- Utilisez exclusivement l'alimentation secteur fournie avec ce produit.
- L'étiquette d'identification du produit est située au-dessous de l'appareil.



Bose Corporation déclare que ce produit est conforme aux critères essentiels et autres dispositions de la Directive 1999/5/CE et des autres directives européennes applicables. L'attestation complète de conformité est disponible à l'adresse [www.Bose.com/compliance](http://www.Bose.com/compliance).



**Veillez à vous débarrasser de vos piles** usagées conformément aux réglementations locales. Ne les incinérez pas.

### Instructions importantes relatives à la sécurité

1. Veuillez lire ces instructions.
2. Veuillez conserver ces instructions.
3. Respectez tous les avertissements.
4. Suivez toutes les instructions.
5. N'utilisez pas cet appareil à proximité d'eau ou d'une source d'humidité.
6. Utilisez uniquement un chiffon sec pour le nettoyage.
7. Ne bloquez jamais les orifices d'aération. Suivez les instructions du fabricant pour l'installation.
8. N'installez pas cet appareil à proximité d'une quelconque source de chaleur, telle qu'un radiateur, une arrivée d'air chaud, un four ou tout autre appareil (notamment les amplificateurs) produisant de la chaleur.
9. Protégez le cordon d'alimentation contre les risques de piétinement ou de pincement, notamment au niveau des fiches, des prises de courant et des branchements à l'appareil.
10. Utilisez uniquement les accessoires spécifiés par le fabricant.
11. Débranchez cet appareil pendant les orages ou au cours des longues périodes de non utilisation.
12. Confiez toute réparation à du personnel qualifié. Une réparation est nécessaire lorsque l'appareil a été endommagé de quelque façon que ce soit (endommagement du cordon d'alimentation ou de la fiche électrique, renversement d'un liquide ou de tout objet sur l'appareil, exposition de l'appareil à la pluie ou à l'humidité, mauvais fonctionnement, chute de l'appareil, etc.).

### Informations sur les produits générateurs de bruit électrique

#### U.S.A. uniquement

Ce matériel a fait l'objet de tests prouvant sa conformité aux limites imposées aux appareils numériques de classe B, conformément à la partie 15 de la réglementation de la FCC. Ces limites sont conçues pour offrir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Ce matériel génère, utilise et est susceptible d'émettre de l'énergie à fréquence radio. À ce titre, s'il n'est pas installé ou utilisé conformément aux instructions, il est susceptible de perturber les communications radio. Cependant, il n'est nullement garanti que de telles perturbations ne se produisent pas dans une installation donnée. Si ce matériel perturbe effectivement la réception de la radio ou de la télévision (ce qui peut être vérifié en allumant et en éteignant le matériel), vous êtes invité à tenter de remédier au problème en prenant une ou plusieurs des mesures ci-dessous :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Augmentez la distance séparant le matériel du récepteur.
- Connectez le matériel à une prise située sur un circuit différent de celui auquel est connecté le récepteur.
- Consultez votre revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour toute assistance.

## INFORMATIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ

### Canada

Ces appareils sont conformes aux réglementations de la FCC et d'Industrie Canada sur les limites d'exposition aux rayonnements électromagnétiques pour le grand public. Cet appareil est conforme aux standards RSS exemptés de licence d'Industrie Canada. Son utilisation est assujettie aux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences et (2) cet appareil doit tolérer les interférences externes, y compris celles qui peuvent provoquer un fonctionnement anormal de cet appareil.

Puissance de sortie : 12 dBuV/m à 3 m, à 2,45 GHz

### Aux USA et au Canada :

Cet appareil est conforme aux réglementations de la FCC et d'Industrie Canada sur les limites d'exposition aux rayonnements électromagnétiques en environnement non contrôlé. Cet appareil doit être installé et utilisé en préservant une distance minimale de 20 cm entre le corps rayonnant et votre corps. Il ne doit pas être placé à côté de, ni utilisé en conjonction avec, un autre émetteur radio ou son antenne.

### AVERTISSEMENT DE LA FCC

Toute modification non autorisée expressément par Bose Corporation est susceptible d'annuler le droit de l'utilisateur à mettre en œuvre celui-ci.

| Noms et contenu des substances ou éléments toxiques ou dangereux |  |              |              |                            |                           |                                     |
|--|--|--------------|--------------|----------------------------|---------------------------|-------------------------------------|
| Nom  | Substances ou éléments toxiques ou dangereux |              |              |                            |                           |                                     |
|  | Plomb (Pb)                                   | Mercure (Hg) | Cadmium (Cd) | Chrome hexavalent (CR(VI)) | Biphényle polybromé (PBB) | Ether de diphényle polybromé (PBDE) |
| Polychlorobiphényles   | X  | 0            | 0            | 0                          | 0                         | 0                                   |
| Pièces métalliques   | X  | 0            | 0            | 0                          | 0                         | 0                                   |
| Pièces en plastique  | 0  | 0            | 0            | 0                          | 0                         | 0                                   |
| Encintes   | X  | 0            | 0            | 0                          | 0                         | 0                                   |
| Câbles   | X  | 0            | 0            | 0                          | 0                         | 0                                   |

0 : indique que la quantité de cette substance toxique ou dangereuse contenue dans tous les composants homogènes de cette pièce est inférieure à la limite définie dans SJ/T 11363-2006.

X : indique que la quantité de cette substance toxique ou dangereuse contenue dans au moins un des composants homogènes de cette pièce est supérieure à la limite définie dans SJ/T 11363-2006.



Le système SoundLink® Air fonctionne avec les iPhone, iPod touch et iPad exécutant iOS 4.3.3 ou une version ultérieure, ainsi qu'avec tout ordinateur exécutant iTunes 10.2.2 ou une version ultérieure.

SoundLink est une marque déposée de Bose Corporation aux États-Unis et dans d'autres pays.

AirPlay, le logo AirPlay, iPad, iPhone, iPod Touch, iTunes, Mac, Bonjour et Safari sont des marques commerciales d'Apple Inc., et des marques déposées aux États-Unis et dans d'autres pays.

Wi-Fi est une marque commerciale de la Wi-Fi Alliance.

©2012 Bose Corporation. Toute reproduction, modification, distribution ou autre utilisation, même partielle, de ce document est interdite sans autorisation écrite préalable.

# SOMMAIRE

---

## **INTRODUCTION** **6**

---

|                    |   |
|--------------------|---|
| Présentation ..... | 6 |
| Déballage .....    | 6 |

## **PRISE EN MAIN** **7**

---

|   |    |
|---|----|
| Raccordement à l'alimentation électrique .....                            | 7  |
| Configuration du système .....  | 8  |
| Déplacement du système après la configuration de la connexion Wi-Fi ..... | 10 |

## **UTILISATION** **11**

---

|  |    |
|--|----|
| Mise en marche ou arrêt .....                            | 11 |
| Réglage du volume .....                                  | 11 |
| Écoute d'un appareil compatible AirPlay .....            | 11 |
| Écoute d'une source audio connectée à la fiche AUX ..... | 12 |

## **ENTRETIEN** **13**

---

|  |    |
|--|----|
| Résolution des problèmes .....                             | 13 |
| Comment contacter le service client .....                  | 13 |
| Remplacement de la pile de la télécommande .....           | 14 |
| Autre méthode d'installation .....                         | 15 |
| Configuration manuelle de votre réseau .....               | 16 |
| Activation/désactivation de la fonctionnalité Wi-Fi® ..... | 17 |
| Mode d'économie d'énergie .....                            | 18 |
| Mise à jour logicielle du système .....                    | 18 |
| Procédure de mise à jour logicielle .....                  | 18 |
| Autre méthode d'installation .....                         | 19 |
| Batterie facultative (non fournie) .....                   | 20 |
| Réinitialisation du système .....                          | 22 |
| Garantie limitée .....                                     | 22 |
| Caractéristiques techniques .....                          | 22 |

# INTRODUCTION

---

## Présentation

---

Nous vous remercions pour votre acquisition d'un système musical sans fil SoundLink Air®. Vous allez bénéficier d'un son ample et clair diffusé sans aucun fil via AirPlay à partir de votre iPad, iPhone, iPod touch ou d'un ordinateur exécutant iTunes.

### Le SoundLink Air va vous permettre de :

- Diffuser votre musique à partir de la bibliothèque musicale ou des autres applications compatibles AirPlay de votre iPod touch, iPhone ou iPad.
- Diffuser de la musique à partir d'iTunes installé sur votre ordinateur, via votre réseau Wi-Fi.
- Écouter le son d'une source audio analogique connectée à l'entrée « AUDIO IN ».

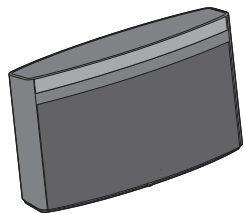
### Pour utiliser AirPlay avec le système SoundLink Air, vous devez disposer de l'un des appareils suivants :

- un iPod touch, iPhone ou iPad avec iOS 4.3.3 ou une version ultérieure
- un PC ou un Mac exécutant iTunes 10.2.2 ou une version ultérieure

## Déballage

---

Déballer les éléments avec précaution et vérifiez la présence de tous les composants représentés :



Système musical numérique  
SoundLink® Air



Télécommande



Boîtier d'alimentation



Câble USB



Adaptateur(s) secteur du  
boîtier d'alimentation\*

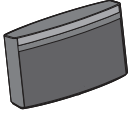
\* Le cordon d'alimentation fourni est le modèle approprié pour votre pays. Le sac en plastique peut contenir plusieurs adaptateurs.

Si vous remarquez que l'un des composants de l'appareil semble endommagé, n'essayez pas de l'utiliser. Contactez immédiatement votre revendeur Bose® agréé ou le service client de Bose. Pour ce faire, consultez la liste d'adresses fournie avec votre système.

Conservez le carton et tous les matériaux d'emballage. Ils offriront la meilleure protection possible en cas d'expédition ou de transport.

# Raccordement à l'alimentation électrique

## Étapes nécessaires :



Système musical numérique  
SoundLink® Air



Boîtier  
d'alimentation



Adaptateur  
secteur

**ATTENTION : CHINE ET CORÉE :**  
un adaptateur est fourni dans un petit  
sac identifié avec le nom de votre  
pays. Veuillez à utiliser uniquement cet  
adaptateur.

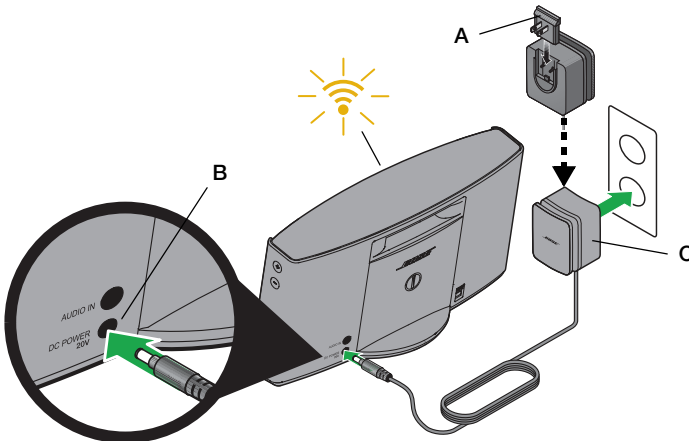
**1.** Placez le système à proximité de l'ordinateur.

Gardez toutes les pièces à proximité de façon à les atteindre facilement quand vous en avez besoin.

**2.** Branchez le système sur le secteur :

- A. Fixez l'adaptateur secteur convenant à votre pays au boîtier d'alimentation.
- B. Insérez la fiche du cordon basse tension du boîtier d'alimentation dans le connecteur **DC POWER** du système SoundLink Air.
- C. Branchez l'adaptateur secteur à une prise électrique.

Un bref signal sonore indique que l'appareil est alimenté par le secteur.  
L'indicateur Wi-Fi® en face avant doit commencer à clignoter en orange.



**Remarque :** NE CONNECTEZ PAS ENCORE le câble USB à ce stade. Il vous sera demandé ultérieurement de le faire, par l'application de configuration Wi-Fi que vous aurez téléchargée lors de l'installation.



# Configuration du système

Le système SoundLink® Air nécessite une connexion à votre réseau Wi-Fi® pour recevoir du streaming audio AirPlay. Les étapes suivantes décrivent la méthode *préférentielle* pour configurer votre système.

**Remarque :** Pour connaître une autre méthode de configuration, voir « Autre méthode d'installation » à la page 15.

## Étapes nécessaires :



Câble USB



Télécommande

1. Ouvrez un navigateur sur votre ordinateur et allez à la page <http://www.Bose.com/wifisetup>.
  - Cette adresse est indiquée sur l'étiquette d'identification du produit, à la base de l'appareil.
  - Vérifiez que le SoundLink Air est bien raccordé au secteur avant de continuer.
2. Téléchargez et exécutez l'application de configuration du Wi-Fi en suivant les instructions qui s'affichent.

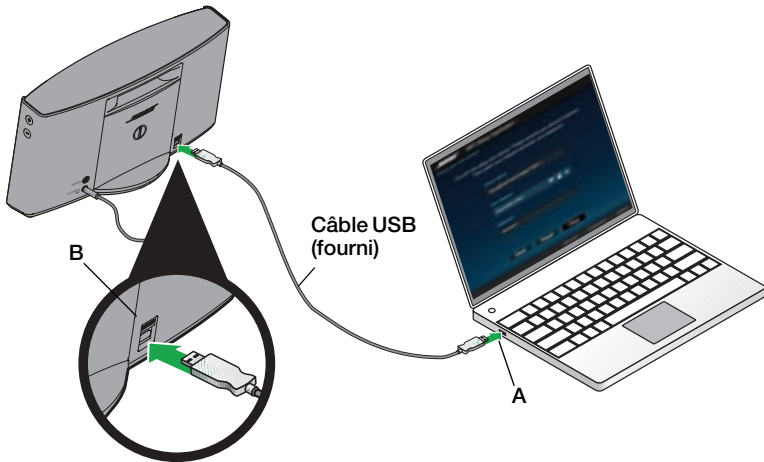
**Remarque :** Après le démarrage de l'application de configuration, il peut vous être demandé d'installer un pilote. Si c'est le cas, exécutez cette étape avant de connecter le système SoundLink Air à votre ordinateur.

**Remarque :** Ne coupez surtout pas l'alimentation électrique du système SoundLink Air pendant le téléchargement et l'exécution de l'application de configuration du Wi-Fi.

3. Lorsque vous y êtes invité (voir l'image ci-dessous), connectez le système à votre ordinateur à l'aide du câble USB.



- A. Connectez le plus gros connecteur du câble USB à un port USB de l'ordinateur.
- B. Raccordez l'autre extrémité au connecteur **SETUP** du système SoundLink® Air.



**Remarque :** Le connecteur **SETUP** est utilisé uniquement pour la configuration du système. Ce connecteur ne peut pas être utilisé pour transmettre du son depuis un autre appareil.

4. Dans la fenêtre de configuration, saisissez les informations demandées :
  - A. **Nom de l'enceinte :** par défaut, le nom de l'enceinte est « Bose SoundLink Air ». Il est recommandé de cliquer dans le champ **Nom de l'enceinte** et de choisir un nom plus évocateur, par exemple « SoundLink Air dans le salon ». Ce nom est celui qui apparaîtra sur votre appareil compatible AirPlay dans la liste des périphériques disponibles.



- B. **Choisissez votre réseau Wi-Fi** : ce champ doit afficher le nom de votre réseau sans fil. Si vous disposez de plusieurs réseaux, cliquez sur le triangle (▼) et sélectionnez le réseau désiré dans la liste.

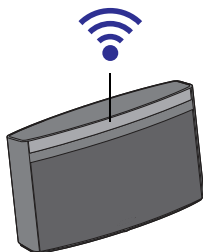
Si le nom de votre réseau n'apparaît pas dans la liste, ou s'il est masqué, cliquez sur **Autre** dans la liste déroulante et configurez manuellement votre réseau

- C. **Saisissez votre clé d'accès réseau** : si votre réseau est en accès protégé, saisissez votre mot de passe.
- D. Cliquez sur **Connecter**.

La progression de la connexion s'affiche à l'écran. Ce processus peut durer jusqu'à 3 minutes. Vous pouvez annuler la connexion à tout moment. S'il s'avère impossible d'établir la connexion, vérifiez que votre identifiant et votre mot de passe sont corrects avant d'essayer à nouveau.

5. Attendez la confirmation de la connexion :

un message de confirmation s'affiche sur votre ordinateur, le système SoundLink Air émet un bip et l'indicateur Wi-Fi en face avant reste allumé en bleu.



Votre système est maintenant prêt à diffuser du son en streaming depuis tout appareil compatible AirPlay. Voir « Écoute d'un appareil compatible AirPlay » à la page 11.

## Déplacement du système après la configuration de la connexion Wi-Fi

---

Après la configuration initiale, vous pouvez déplacer le système SoundLink Air à tout endroit situé à portée de votre réseau Wi-Fi. Débranchez le cordon secteur de l'appareil, déplacez celui-ci et rebranchez-le. L'indicateur Wi-Fi commence alors à clignoter en bleu pendant que le système se reconnecte automatiquement à votre réseau Wi-Fi. Lorsque la connexion est établie, le système émet un bip et l'indicateur Wi-Fi reste allumé en bleu.

---

**Remarque** : Si vous modifiez votre réseau Wi-Fi, ou si vous déplacez le système en un lieu où il est à portée d'un autre réseau Wi-Fi, vous devrez exécuter à nouveau l'application d'installation. Lorsque vous replacerez le système à portée de votre réseau d'origine, il se connectera automatiquement sans qu'il soit nécessaire d'exécuter à nouveau l'application de configuration. Le système mémorise les quatre derniers réseaux Wi-Fi utilisés.

---

## Mise en marche ou arrêt

### Pour mettre l'appareil en marche

Il existe deux façons de mettre l'appareil en marche



- Appuyez sur la touche de mise sous tension de la télécommande.



- Sur votre iPad, iPhone, iPod touch ou sur un ordinateur exécutant iTunes, diffusez de la musique via AirPlay.

Lorsque le système s'allume, l'indicateur Wi-Fi passe de bleu faible à bleu lumineux, ce qui indique que votre système dispose d'une connexion Wi-Fi.

### Pour éteindre l'appareil

Appuyez sur la touche de mise sous tension de la télécommande.

L'indicateur Wi-Fi devient alors bleu faible, ce qui indique que le système conserve la connexion à votre réseau Wi-Fi tout en étant éteint.

**Remarque :** Après 20 minutes d'inactivité, le système s'arrête automatiquement. S'il n'y a pas de connexion Wi-Fi lorsque ce délai de 20 minutes se termine, le système bascule automatiquement en mode d'économie d'énergie (voir « Mode d'économie d'énergie » à la page 18). Si vous remettez le système sous tension lorsqu'il se trouve dans ce mode, vous remarquerez un léger délai avant le début de la lecture audio.

## Réglage du volume

Les commandes de volume se trouvent sur la télécommande et sur le côté droit de l'enceinte. Vous pouvez également utiliser les commandes de volume de votre appareil compatible AirPlay.



- Pour augmenter le volume, appuyez sur la touche Plus (+) ; pour le réduire, appuyez sur la touche Moins (-).



- Pour couper provisoirement le son, appuyez sur la touche Mute. Appuyez à nouveau sur cette touche pour rétablir le son. Lorsque le son est ainsi coupé, la diode en face avant s'allume en blanc

**Remarque :** L'indicateur en face avant de la source sélectionnée (📶 ou AUX) clignote à chaque pression pour confirmer la commande.


## Écoute d'un appareil compatible AirPlay




Après l'établissement d'une connexion au réseau Wi-Fi, le système SoundLink® Air est prêt à diffuser du son en streaming via AirPlay. Si une source connectée à la prise AUX est en cours de lecture lorsque vous débutez le streaming audio à partir d'un appareil compatible AirPlay, cette source s'arrête et le flux audio AirPlay est alors diffusé.

## UTILISATION

---

Pour écouter en streaming audio :

1. Lancez une application musicale sur votre appareil ou ordinateur compatible AirPlay. Assurez-vous que ce lecteur est connecté au même réseau Wi-Fi que votre système SoundLink Air.
2. Pour que le volume initial ne soit pas trop fort, amenez le curseur de volume de l'application dans le tiers inférieur de l'échelle.
3. Cliquez sur l'icône AirPlay  et sélectionnez « SoundLink Air » (ou le nom que vous avez indiqué à la place) dans la liste des enceintes disponibles.
4. Activez la lecture de la musique.

Vous pouvez utiliser les touches de lecture/pause , avance rapide  ou retour rapide  de la télécommande du SoundLink Air pour contrôler la lecture de votre musique.

---

**Remarque :** Pour commander les fonctions d'iTunes à l'aide de la télécommande du SoundLink Air, il est nécessaire de modifier un réglage dans le menu **Préférences** d'iTunes. Démarrez iTunes et ouvrez le menu **Edition**. Choisissez **Préférences** et cliquez sur **Appareils**. Cochez la case en regard de l'option « **Autoriser le contrôle d'iTunes depuis les hautparleurs** ».

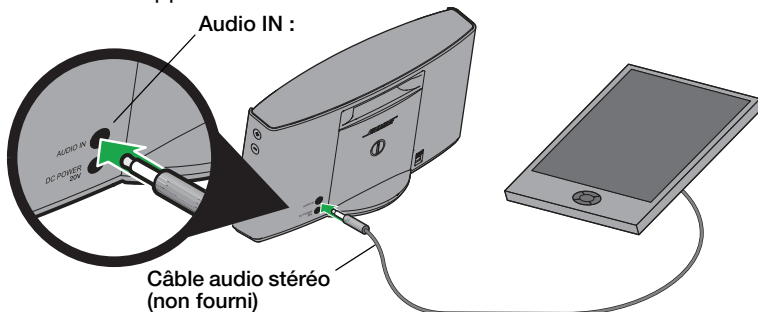
---


## Écoute d'une source audio connectée à la fiche AUX

---

Vous pouvez écouter avec le système SoundLink Air le contenu de tout lecteur audio pouvant être connecté à la fiche 3,5 mm **AUDIO IN** en face arrière.

1. Raccordez l'appareil à la fiche **AUDIO IN**.



2. Réglez le volume de cet appareil presque au maximum.
3. Appuyez sur la touche AUX de la télécommande . L'indicateur en face avant (AUX) s'illumine en blanc.
4. Utilisez les touches de volume du système SoundLink Air pour ajuster le volume.

---

**Remarque :** La télécommande du SoundLink Air ne contrôle pas les appareils raccordés au connecteur AUDIO IN.

---

## Dépannage

| Problème  | Mesure corrective   |
|---|---|
| Impossible de connecter le système à mon réseau | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Vérifiez que votre mot de passe d'accès au réseau est correct.</li> <li>• Rapprochez le système du point d'accès.</li> <li>• Le cas échéant, interrompez toute diffusion audio ou vidéo en cours.</li> <li>• Fermez l'application de configuration, débranchez le système de votre ordinateur et du secteur, et recommencez la configuration. Voir « Prise en main » à la page 7.</li> <li>• Si vos problèmes de connexion Wi-Fi® persistent, contactez le service client de Bose.</li> </ul>  |
| Pertes de son                                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Orientez le système dans une autre direction, ou déplacez-le.</li> <li>• Éloignez l'appareil de toute source d'interférences possible (four à micro-ondes, téléphone sans fil, etc.)</li> <li>• Rapprochez le système du point d'accès.</li> <li>• Le cas échéant, interrompez toute diffusion audio ou vidéo en cours.</li> </ul>   |
| Aucun son n'est émis                            | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Assurez-vous que le système est alimenté électriquement (secteur ou batterie en option).</li> <li>• Vérifiez que le système est bien connecté par Wi-Fi.</li> <li>• Vérifiez que le système et l'appareil compatible AirPlay sont connectés au même réseau.</li> <li>• Vérifiez que votre appareil compatible AirPlay est en cours de lecture et que le volume n'est pas au minimum.</li> <li>• Vérifiez que le son du système n'est pas coupé.</li> <li>• Augmentez le volume.</li> <li>• Coupez l'alimentation du système (secteur ou batterie en option) pendant une minute, puis remettez-le sous tension.</li> <li>• Si vous utilisez la batterie en option, assurez-vous qu'elle est suffisamment chargée.</li> <li>• Réinitialisez l'appareil (page 22).</li> </ul> |
| L'indicateur Wi-Fi clignote en rouge :          | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Erreur système. Contactez le service client de Bose.</li> </ul>  |

## Comment contacter le service client

Pour toutes questions sur le système musical numérique SoundLink® Air, contactez votre revendeur Bose® local. Vous pouvez également contacter Bose directement (voir la liste des adresses dans le guide de prise en main rapide).

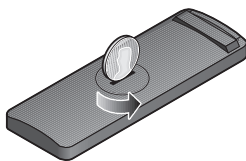
## Remplacement de la pile de la télécommande

Si la télécommande cesse de fonctionner ou si sa portée semble avoir diminué, il est temps de remplacer la pile.

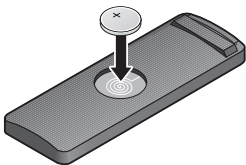
**AVERTISSEMENT :** Conservez la pile de la télécommande hors de portée des enfants. En cas de manipulation inappropriée, elle risque de provoquer un incendie ou des brûlures chimiques. Ne pas la recharger, l'ouvrir ou la porter à une température supérieure à 100 °C, et ne pas l'incinérer. Pour jeter les piles usagées, respectez la réglementation locale. Remplacez la pile uniquement par une pile du même type, portant la même référence.

**AVERTISSEMENT :** La pile risque d'exploser si elle est remplacée par une pile inappropriée. Utilisez uniquement une pile au lithium approuvée de 3 volts, de type CR2032 ou DL2032.

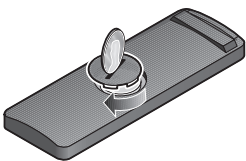
1. Utilisez une pièce de monnaie pour faire tourner le couvercle de la pile dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.



2. Dégagez le couvercle et installez la nouvelle pile (CR2032 or DL2032) avec le côté plat vers le haut (le symbole + doit être visible).



3. Remettez le couvercle en place et tournez-le dans le sens horaire pour le verrouiller.

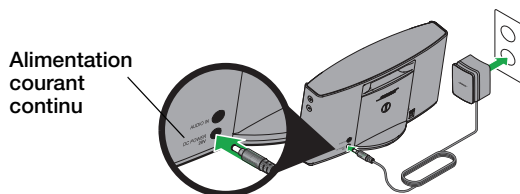


## Autre méthode d'installation

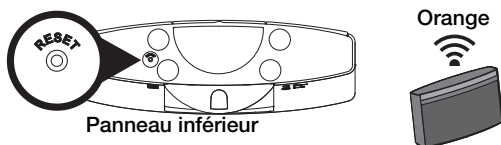
Cette méthode permet de configurer le système SoundLink® Air en utilisant d'abord son propre réseau Wi-Fi®, puis en le connectant à votre réseau Wi-Fi existant.

**Remarque :** Avant de commencer, débranchez l'alimentation et les câbles de votre système SoundLink Air.

1. Placez votre système SoundLink Air à l'emplacement où vous souhaitez l'installer.
2. Placez votre iPod® Touch, iPad, iPhone® ou votre ordinateur portable au même endroit.
3. Branchez le système SoundLink Air sur le secteur.

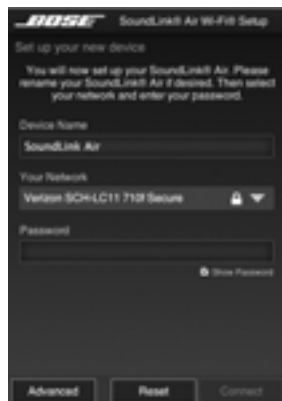


4. Maintenez appuyée la touche **Reset** à la base du système SoundLink Air pendant au moins deux secondes, jusqu'à ce que l'indicateur Wi-Fi s'allume en orange.



5. Attendez d'entendre un bip (après une trentaine de secondes) avant de continuer. Ensuite :
6. Activez la connexion Wi-Fi de votre iPod touch, iPad, iPhone ou ordinateur portable et connectez-vous au réseau « Bose SoundLink Air ».
7. Ouvrez votre navigateur et tapez l'adresse <http://192.168.1.1>.

La fenêtre de configuration s'affiche dans votre navigateur.





- Sélectionnez votre réseau Wi-Fi domestique dans la liste déroulante, tapez votre mot de passe et cliquez sur **Connect**.

L'indicateur Wi-Fi clignote brièvement en bleu avant de rester illuminé en bleu en permanence, indiquant ainsi que la connexion à votre réseau Wi-Fi domestique a été réalisée.

Bleu clignotant



Bleu



---

**Remarque :** Avant de continuer, il est recommandé de vérifier les mises à jour logicielles disponibles. Voir « Mise à jour logicielle du système » à la page 18.

---

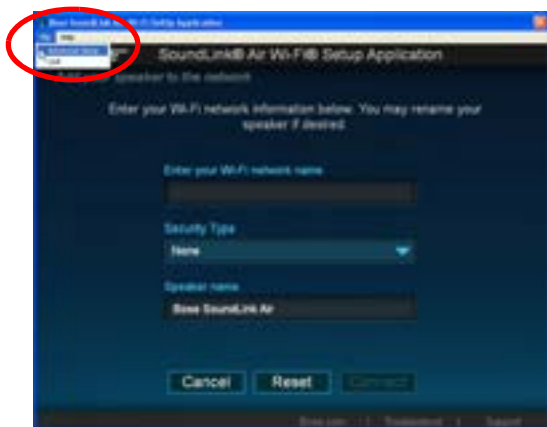
- Sur votre iPod Touch, iPad, iPhone ou ordinateur portable, ouvrez à nouveau l'écran de paramétrage du Wi-Fi et connectez-vous à votre réseau Wi-Fi domestique.
- Démarrez une application musicale sur votre appareil, cliquez sur l'icône AirPlay (📺) et ajustez le volume à 30 %.
- Sélectionnez le système SoundLink Air dans la liste des enceintes.

## Configuration manuelle de votre réseau

---

Pour configurer manuellement votre réseau ou en modifier les paramètres :

- Dans le menu Fichier, sélectionnez **Configuration avancée**.



## 2. Modifiez les paramètres souhaités.



- **DHCP** : définissez une adresse IP statique ou activez l'affectation d'adresse automatique
  - **Adresse IP** : adresse IP de l'hôte
  - **Masque de sous-réseau** : masque de sous-réseau de la plage d'adresses IP de votre réseau
  - **Passerelle IP** : adresse IP d'un routeur faisant office de point d'accès à un autre routeur
  - **Serveur de DNS n° 1** : adresse IP du serveur de nom de domaine principal
  - **Serveur de DNS n° 2** : adresse IP du serveur de nom de domaine secondaire
  - **Serveur proxy** : adresse utilisée pour une connexion réseau indirecte
  - **Port du proxy** : port de connexion au serveur proxy
3. Cliquez sur **Enregistrer**. Une boîte de dialogue de progression s'affiche, suivie d'une demande de confirmation.
  4. Cliquez sur **Fermer**.

## Activation/désactivation de la fonctionnalité Wi-Fi®

Votre système SoundLink® Air est doté d'une fonctionnalité Wi-Fi qui lui permet de se connecter à un réseau sans fil et à AirPlay. Si vous souhaitez désactiver la fonctionnalité Wi-Fi, maintenez enfoncée la touche Play/Pause de la télécommande pendant cinq secondes jusqu'à ce que l'indicateur Wi-Fi s'éteigne.

Pour réactiver le Wi-Fi, maintenez enfoncée la touche Play/Pause de la télécommande pendant cinq secondes jusqu'à ce que l'indicateur Wi-Fi se mette à clignoter.

# Mode d'économie d'énergie

---

Le mode d'économie d'énergie permet au système de réduire sa consommation électrique au minimum. Il peut être utilisé pour réduire la puissance consommée lorsque vous êtes absent.

Pour mettre le système en mode d'économie d'énergie, maintenez appuyé le bouton d'alimentation pendant 10 secondes ou jusqu'à ce que les indicateurs du panneau avant s'éteignent.

---

**Remarque :** La connexion Wi-Fi est interrompue lors du passage en mode d'économie d'énergie.

---

## Mise à jour logicielle du système

---

Des mises à jour logicielles sont parfois disponibles pour améliorer les performances de votre système. Voici la méthode *préférentielle* pour installer ces mises à jour logicielles.

---

**Remarque :** Pour connaître une autre méthode, voir « Autre méthode d'installation » à la page 19.

---

### Procédure de mise à jour logicielle

1. Assurez-vous que votre système SoundLink® Air est connecté à votre réseau Wi-Fi® et que celui-ci est connecté à l'Internet. L'indicateur Wi-Fi (📶) en face avant doit être allumé en bleu.
2. Maintenez enfoncée la touche **Mute** (🔇) de la télécommande pendant cinq secondes tout en observant l'indicateur Wi-Fi en face avant.
  - Si l'indicateur Wi-Fi clignote en vert à deux reprises, vous pouvez relâcher la touche **Mute**.

Cela signifie que le logiciel de l'appareil est à jour, et son mode de fonctionnement antérieur est réactivé.

- Si l'indicateur Wi-Fi commence à clignoter rapidement en vert, relâchez la touche **Mute** :

une mise à jour logicielle est nécessaire et le téléchargement de celle-ci commence automatiquement. L'indicateur Wi-Fi continue à clignoter jusqu'à la fin du téléchargement. Durant la mise à jour logicielle, le voyant Wi-Fi s'allume en vert fixe durant trois secondes, puis clignote deux fois. Ce cycle reprend jusqu'à la fin de l'installation. À la fin de l'installation, le système émet une tonalité et redémarre automatiquement. Après ce redémarrage, votre système se connecte automatiquement à votre réseau Wi-Fi.

---

**ATTENTION :** Ne coupez surtout pas l'alimentation électrique du système SoundLink Air pendant la mise à jour logicielle.

---

**Remarque :** Si une erreur système se produit, l'indicateur Wi-Fi se met à clignoter en rouge. Contactez le service client de Bose pour obtenir de l'aide.

---

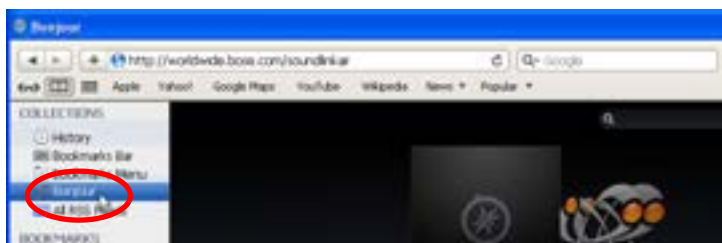
## Autre méthode d'installation

Cette procédure fonctionne avec un ordinateur Mac ou Windows, à condition que le navigateur Safari soit installé sur cet ordinateur.

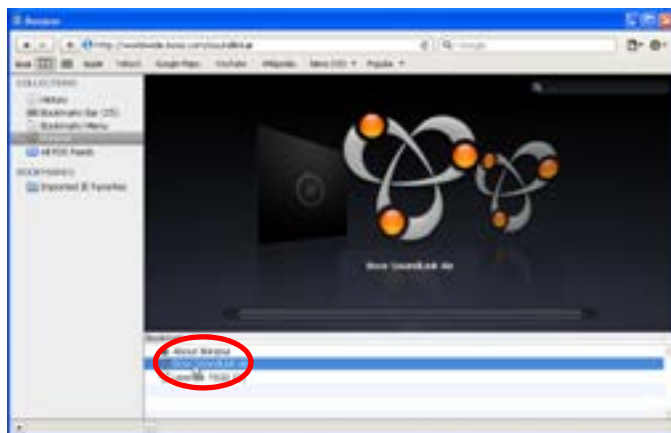
1. Assurez-vous que votre système SoundLink® Air est connecté à votre réseau Wi-Fi.
2. Ouvrez le navigateur Safari sur votre ordinateur et allez à la page <http://worldwide.bose.com/soundlinkair>
3. Dans le coin supérieur droit de Safari, cliquez sur **Signets**.



4. Sous **Collections**, cliquez sur **Bonjour**.



5. Dans les signets **Bonjour**, double-cliquez sur **Bose SoundLink Air**.



6. Dans le coin inférieur droit, cliquez sur **Mise à jour**.
7. Suivez les instructions qui s'affichent.

---

## Batterie facultative (non fournie)

---

Vous pouvez acquérir une batterie afin d'utiliser votre SoudLink® Air de façon autonome. Pour vous procurer une batterie, contactez votre revendeur autorisé Bose® ou visitez la page [www.Bose.com](http://www.Bose.com). Vous pouvez également contacter Bose par téléphone (voir la liste des adresses dans le guide de prise en main rapide).

Pour installer la batterie, suivez les instructions fournies avec celle-ci.

---

**AVERTISSEMENT :** Utilisez uniquement une batterie d'origine acquise auprès de Bose ou d'un revendeur Bose agréé. Bose ne peut garantir ni la sécurité et la compatibilité des batteries provenant d'autres fabricants, ni leur fonctionnement correct avec le système SoundLink Air.

---

---

**ATTENTION :** La batterie doit être complètement chargée avant d'utiliser l'application de configuration Wi-Fi ou d'effectuer une mise à jour du système sur batterie. Ces fonctions échoueront si la batterie n'est pas suffisamment chargée.

---

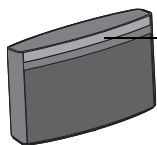
---

**Remarque :** En fonctionnement sur batterie, après 20 minutes sans aucun appui sur une touche, le système s'arrête automatiquement (mise en veille) et coupe la connexion Wi-Fi. Appuyez sur une touche du système pour le remettre en service.

---

### Indicateur d'état de la batterie


La diode d'état de la batterie, en face avant, indique si la recharge de la batterie est nécessaire.



Clignotement rouge : .... 20% ou moins de la pleine charge (recharge nécessaire)

Une batterie entièrement chargée possède environ trois heures d'autonomie lorsque le volume du système SoundLink Air est au maximum. Toutefois, le temps réel de décharge de la batterie varie selon le type de musique et le réglage de volume. Pour augmenter l'autonomie de la batterie, réduisez le volume.

## Contrôle manuel de la batterie

La diode d'état de la batterie est normalement éteinte pour préserver l'autonomie. Pour vérifier le niveau de charge, maintenez enfoncée la touche Power  de la télécommande et observez la couleur de la diode.



Vert : ..... 70% ou plus de la pleine charge  
 Orange : ..... 20 % à 70 % de la pleine charge  
 Clignotement rouge : ..... 20% ou moins (recharge nécessaire)

---

**Remarque :** Si la diode reste jaune après 10 heures de charge, ou si l'autonomie de l'appareil sur batterie décroît de façon importante, il est temps de remplacer la batterie.

---

## Mode de protection de la batterie

Si la batterie n'est pas rechargée et si le système SoundLink® Air est inutilisé durant plus de 14 jours, il entre en mode de protection de la batterie pour préserver celle-ci. Pour réactiver le système SoundLink Air, connectez l'alimentation secteur au système et rechargez la batterie.

## Recharge de la batterie

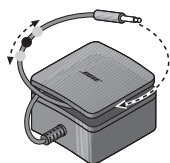
Pour recharger la batterie, branchez l'alimentation secteur à une prise électrique d'une part et au connecteur DC POWER en face arrière du système SoundLink Air d'autre part. Le temps de charge recommandé est de 10 heures. L'indicateur de la batterie s'éteint lorsque la batterie est complètement chargée.



Orange : .... Batterie en charge  
 Inactif : ..... Cycle de charge terminé

## Préparation de l'alimentation électrique avant un déplacement

Enroulez le cordon secteur sur son réceptacle au sommet du boîtier d'alimentation. Pour maintenir le cordon en place, faites coulisser la petite bille au besoin et enfoncez-la dans le réceptacle.



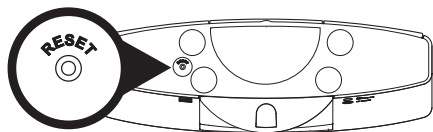
---

## Réinitialisation du système

---

**Une réinitialisation efface tous les réglages de source et de volume ainsi que les paramètres réseau du système SoundLink Air, qui retrouve alors sa configuration d'origine.**

Pour réinitialiser votre système, maintenez enfoncée la touche **Reset** à la base de l'appareil pendant environ 10 secondes.



Lorsque la réinitialisation est terminée, l'indicateur Wi-Fi clignote en orange.

Pour vous reconnecter à votre réseau Wi-Fi, exécutez à nouveau l'application de configuration Wi-Fi.

---

## Garantie limitée

Votre système SoundLink® Air est couvert par une garantie limitée. Les conditions détaillées de la garantie limitée sont notées sur la carte d'enregistrement qui accompagne votre système. Consultez la carte pour toutes instructions sur l'enregistrement ou pour bénéficier de la garantie. En cas d'oubli, les droits que vous confère cette garantie limitée ne s'en trouveront pas affectés.

---

## Caractéristiques techniques

---

**Alimentation électrique :** Entrée : 100-240 V  $\sim$  50-60 Hz, 1,3 A  
Sortie : 20 V  $\text{---}$ , 2 A

**Dimensions et poids :** 17,5 cm (H) x 30,7 cm (L) x 10,3 cm (P)  
2,4 kg